우리말 어휘의 시간을 읽다

그리하여

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

앞의 내용이 뒤의 내용의 원인이거나 앞의 내용이 발전하여 뒤의 내용이 전개될 때 쓰는 접속 부사.

문헌의 첫 기록
16세기

수록 용례
9개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 3자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '그리하여'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 앞의 내용이 뒤의 내용의 원인이거나 앞의 내용이 발전하여 뒤의 내용이 전개될 때 쓰는 접속 부사.

그리하여의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

그리하여의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
그리ᄒᆞ여 사전 표기 요약	—	●→	●→	—	●→	—
그리하여 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
그리ᄒᆞ야 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
그리하야 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 그리ᄒᆞ여
  16세기17세기19세기20세기
- 그리하여

20세기현재

- 그리ᄒᆞ야
  20세기

원자료의 전체 표기 목록 4종
그리ᄒᆞ여, 그리ᄒᆞ야, 그리하여, 그리하야

그리하여의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘그리하여’의 옛말 ‘그리ᄒᆞ여’는 16세기부터 나타난다.

말의 구성과 어원

‘그리ᄒᆞ여’는 상태, 모양, 성질 따위가 그러한 모양을 뜻하는 ‘그리’에 현대어 ‘하다’로 이어지는 ‘-ᄒᆞ-’와 연결 어미 ‘-어’가 결합한 ‘ᄒᆞ여’가 결합한 것이다.

소리와 발음의 특징

18세기 이후 나타난 제1음절의 ‘ㆍ’가 ‘ㅏ’로 변하는 현상에 따라 ‘-ᄒᆞ-’가 ‘-하-’로 바뀌면서 20세기에 ‘그리하-’가 나타나서 현재까지 이어진다.

문헌 속의 그리하여

전체 용례 9개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

16세기 그리ᄒᆞ여 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
그리ᄒᆞ여

출처 16세기 후반 순천김씨묘출토언간 21

용례 01

문헌 용례

그 텰링으란 지어 빌여라 믿고 이시리라 그리ᄒᆞ여 글란 쟝만 아니호마.

현대어 풀이

그 철릭은 지어 빌려라. 믿고 있겠다. 그리하여 그것은 장만하지 않으마.

출처 1576 안민학애도문 2

용례 02

문헌 용례

죠고마ᄒᆞᆫ 일이라도 두어라 아니ᄒᆞ니 그리ᄒᆞ여 병이 만히 들고.

현대어 풀이

작은 일이라도 두어라고 하지 않으니 그리하여 병이 많이 들고.

17세기 그리ᄒᆞ여 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

그리ᄒᆞ여

출처 17세기 후기-18세기 전기 은진송씨송규렴가선찰소재언간 22

용례 03

문헌 용례

늘근 사ᄅᆞᆷ이 그리 가셔 민망ᄒᆞᆯ ᄃᆞᆺᄒᆞ매 그리ᄒᆞ여 아직 잡아온 거시니.

현대어 풀이

늙은 사람이 그리 가서 민망할 듯하여 그리하여 아직 잡아온 것이니.

19세기 그리ᄒᆞ여 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

그리ᄒᆞ여

출처 19세기 혜경궁홍씨언간 965-2

용례 04

문헌 용례

대쇼샹의 팔식으로 ᄒᆞᆫ 졔믈이니 이번도 그리ᄒᆞᆯ가 ᄆᆞᅀᆞᆷ의 싱각ᄒᆞ엿더니라 그리ᄒᆞ여 해롭디 아니ᄒᆞ니 뉵식으로 ᄒᆞᆯ가.

현대어 풀이

대소상의 팔색으로 한 제물이니 이번도 그리할까? 마음에 생각하였더니라. 그리하여 해롭지 아니하니 육색으로 할까?

20세기 그리ᄒᆞ여, 그리ᄒᆞ야, 그리하여 외 1종 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
그리ᄒᆞ여, 그리ᄒᆞ야, 그리하여, 그리하야

출처 1910 보감 4:19

용례 05

문헌 용례

셰월을 뎌러ᄐᆞᆺ 리롭게 쓰ᄂᆞᆫ 것은 육신의 싱명을 위ᄒᆞ야 쓰ᄂᆞᆫ 것이니 그리ᄒᆞ여 육신에만 샹관이 잇고 령혼에는 샹관이 업단 말ᄉᆞᆷ이오.

현대어 풀이

세월을 저렇듯 이롭게 쓰는 것은 육신의 생명을 위하여 쓰는 것이니 그리하여 육신에만 상관이 있고 영혼에는 상관이 없단 말씀이오.

출처 1911 쌍옥적 36

용례 06

문헌 용례

김 쥬ᄉᆞ다려 오날 당신 모양으로 직히여 보라 ᄒᆞ십시오 그리ᄒᆞ야 만일 김 쥬ᄉᆞ가 ᄎᆞ 안에셔 보던 놈과 갓다 ᄒᆞ거든 그ᄯᅴ에는 잡을 도리를 ᄒᆞ시오그려.

현대어 풀이

김 주사에게 오늘 당신 모양으로 지켜 보라 하십시오. 그리하여 만일 김 주사가 차 안에서 보던 놈과 같다고 하거든 그때에는 잡을 도리를 하시오그려.

출처 1912 만인계 45

용례 07

문헌 용례

오히려 젼에 다비의 실 쏩ᄂᆞᆫ 공쟝에서 지ᄂᆡ든 ᄊᆡ보담 더 무미ᄒᆞᆷ을 ᄭᆡ닷더라 그리ᄒᆞ야 날마다 놀다 못ᄒᆞ야 그져 하외욤만 ᄒᆞ면서.

현대어 풀이

오히려 전에 다비의 실 뽑는 공장에서 지내던 때보다 더 무미함을 깨닫더라. 그리하여 날마다 놀다 못하여 그저 하품만 하면서.

출처 1920 동아일보 5월 29일 4면

용례 08

문헌 용례

그 귀중한 사진을 그 드러온 상 우희 놋코 아ᄅᆡ층 졉대실로 나려왓다 그리하여 이 가련한 빅례식은 우두커니 안저 별 싱각이 다 난다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1929 생육신전 8

용례 09

문헌 용례

한명회가 생살부(生殺簿를) 들고서 관원의 성명을 무러 수양대군의 당파가 아닌 사람은 죄다 싸려 죽엿다 그리하야 의정대신 이하 모든 관원이 전몰이 되고 이여서 지방관리에게까지 불똥이 뛰게 되얏다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

그리하여 관련 낱말

그리01, 그리하다01

그리하여의 참고문헌

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 그리하여의 뜻과 역사

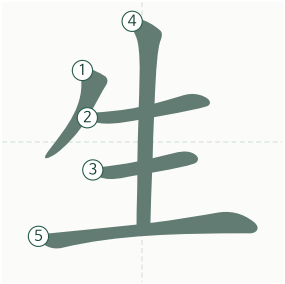
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

生 뜻·음 날 생

총 5획 · 부수 生



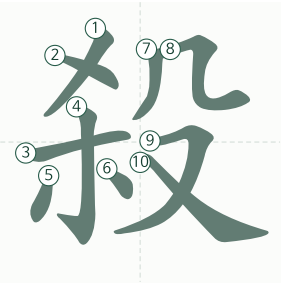


hanja.wordrow.kr/한자/生/

殺 뜻·음 죽일 살 / 감할·빠를 쇄

총 11획 · 부수 殳





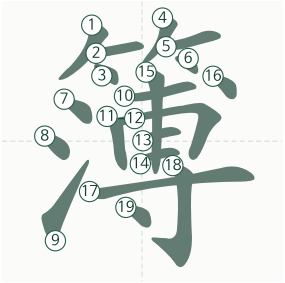
사전 11획 · 획순 그림 10획

hanja.wordrow.kr/한자/殺/

簿 뜻·음 문서 부

총 19획 · 부수 竹





hanja.wordrow.kr/한자/簿/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.